



### Entrümpelungsaktion vom 29.Mai 2010

Liebe Bachserinnen, liebe Bachser

Ich durfte dieses Jahr erstmals die Entrümpelungsaktion vor der Milchhütte als Gemeinderat „miterleben“ und war positiv überrascht, zu sehen was die Bachser so alles an diesem sonnigen Samstag entsorgten.

Von 08.00h bis 11.30h waren Röbi Lienhard Ueli Merki und ich mit dem Abladen der Fahrzeuge und Anhängern sowie dem Befüllen der bereitgestellten Mulden beschäftigt.

Vom einzelnen Blumentopf bis zum Bett wurde alles entsorgt. Finanziell war dies natürlich kein Erfolg, hat es aber doch bestimmt vielen Beteiligten Freude und Ordnung gebracht.



Nicht nur die „Grossen“, sondern auch unsere Kleinsten haben mit Ihren Kostbarkeiten gehandelt, was das Zeug hält.



Der Flohmarkt und das sympathische Frauenturnverein-Restaurant waren ebenfalls sehr gut besucht.



Alles in allem war dieser Entrümpelungstag ein voller Erfolg.

Alle haben mitgeholfen und wieder einmal beweisen, dass die Bachser sogar aus einem „Aufräumtag“ ein kleines **Dorffest** machen können.

Nochmals herzlichen Dank all den „guten Seelen“ die mitgeholfen haben, dass dieser Tag so freudvoll verlaufen ist.

Herzlichst grüsst Sie

Heinz Meierhofer  
Gesundheitsvorsteher

Vergessen Sie nicht das Abfallmobil für Sonderabfälle am Mittwoch, 13.10.10 während der Zeit vom 11.00h bis 13.00h wiederum vor der Milchhütte.



## Mitteilungen der Gemeindeverwaltung

### Pass / Identitätskarte

Die Zeit verging wie im Flug und schon bald stehen die Sommerferien vor der Tür. Geniessen auch Sie diese freien Tage gerne im Ausland? Haben Sie bereits die Gültigkeit Ihrer Ausweise überprüft? Sollten Sie neue Ausweise benötigen, empfehlen wir Ihnen, diese mindestens vier Wochen vor Ihrer Abreise zu beantragen. Für einen neuen Pass kontaktieren Sie bitte das kantonale Passbüro unter 043 / 259 73 73 oder reservieren Sie einen Termin auf [www.schweizerpass.ch](http://www.schweizerpass.ch). Wenn Sie eine Identitätskarte benötigen, kommen Sie bitte mit einem aktuellen Foto sowie Ihrer alten Karte am Schalter der Einwohnerkontrolle vorbei.

### Bewässerung von Kulturen

Mit den schönen heissen Sommertagen steigt auch der Wasserverbrauch enorm an. Damit die Einwohner auch während dieser Zeit nicht auf das kühle, erfrischende Wasser verzichten müssen, werden die Landwirte aufgefordert, grössere Wasserbezüge ab 15m<sup>3</sup> Wasser pro Tag, beim Brunnenmeister Walter Salathe, Telefon 079 242 03 31, zu bestellen.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Wasserversorgung Bachs

### Feuerbrandkontrolle

Zwischen Anfang Juni bis Ende Juli ist unser Feuerbrandkontrolleur, Ralph Albrecht, in der Gemeinde unterwegs. Er kontrolliert die Hausgärten auf allenfalls vorhandenen Feuerbrandbefall. Der Feuerbrand ist eine sehr gefährliche Bakterienkrankheit an Apfel-, Birnen- und Quittenbäumen, er kann im Extremfall einen Baum in einigen Wochen abtöten.

Die Übertragung erfolgt durch Schleim, den kranke Pflanzen ausscheiden. Befallen werden ausser den Kernobstbäumen auch einige Büsche und Bodendecker: Alle Cotoneaster-Arten, Feuerdorn, Feuerbusch, Felsenbirne, Stanvaesia, Weissdorn, Vogelbeere, Mehlbeere und Mispelarten. Die besonders anfälligen Pflanzen (Cotoneaster-Arten und Stranvaesien) dürfen in der Schweiz nicht mehr vermehrt und verkauft werden. Es gibt keine direkten Bekämpfungsmassnahmen gegen Feuerbrand. Zur Eindämmung der Krankheit werden befallene Pflanzen gesucht und entfernt, bevor sie weitere Infektionen auslösen. Bei der Gemeindeverwaltung ist das Merkblatt „Feuerbrand im Hausgarten?“ kostenlos erhältlich. Liegenschaftenbesitzer werden zur Selbstkontrolle aufgerufen und aufgefordert, verdächtige Pflanzen sofort dem Kontrolleur, Ralph Albrecht, zu melden.

**Wichtig:** Absterbende Zweige und Pflanzenteile an oben aufgeführten Pflanzen bitte nicht berühren (grosse Verschleppungsgefahr!), sondern unverzüglich der Gemeindeverwaltung, 043 433 20 30 melden. Der Feuerbrandkontrolleur wird bei Ihnen vorbeikommen und die nötigen Massnahmen ergreifen.

## Öffnungszeiten der Gemeindeämter

### Gemeindeverwaltung

Montag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 16.00
Dienstag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 16.00
Mittwoch	08.00 - 11.30 und 14.00 - 16.00
Donnerstag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 18.00
Freitag	geschlossen

**043 433 20 30**

**Fax: 043 433 20 31**

[gemeindeverwaltung@bachs.ch](mailto:gemeindeverwaltung@bachs.ch)

[www.bachs.ch](http://www.bachs.ch)

### Steueramt

Montag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 16.00
Donnerstag	08.00 - 11.30 und 14.00 - 18.00

**043 433 20 32**

[steueramt@bachs.ch](mailto:steueramt@bachs.ch)

### Büro Förster

Donnerstag	07.00 - 09.00
------------	---------------

**043 433 20 34**

[forst@bachs.ch](mailto:forst@bachs.ch)

### Friedensrichteramt

Termine nach Vereinbarung

**079 268 44 88**

[friedensrichter@swissonline.ch](mailto:friedensrichter@swissonline.ch)

### Betreibungsamt

#### Im Buck 6, Steinmaur

Montag	17.00 - 18.30
Dienstag	09.00 - 11.30
Mittwoch	09.00 - 11.30 und 17.00 - 18.30
Donnerstag	09.00 - 11.30
Freitag	09.00 - 11.30

**044 885 49 59**

[oskar.ruegg@steinmaur.zh.ch](mailto:oskar.ruegg@steinmaur.zh.ch)

### Kreiszivilstandsamt Dielsdorf

Montag	08.00 - 12.00 und 16.00 - 19.00
Dienstag bis Freitag	08.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00

**044 853 17 42**

[zivilstandsamt@dielsdorf.ch](mailto:zivilstandsamt@dielsdorf.ch)

### Sozialsekretariat Bachs-Schleinikon-Steinmaur im Gemeindehaus Steinmaur

Montag	08.00 - 12.00 und 14.00 - 19.00
Dienstag bis Donnerstag	08.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00

**044 855 40 50**

[simon.kurz@steinmaur.zh.ch](mailto:simon.kurz@steinmaur.zh.ch)

### Zusatzleistungen zur AHV/IV

Dienstag	08.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00
----------	---------------------------------

**044 855 40 47**

## Der Gemeindepräsident für Sie

Emanuel Hunziker

**078 680 07 31**

## Nächste Mitteilungsblätter

<i>Ausgabe</i>	<i>Erscheinungsdatum:</i>	<i>Einsendeschluss Veranstaltungs-</i> <i>kalender</i>
August 2010	Freitag, 30. Juli 2010	Freitag, 23. Juli 2010
September 2010	Freitag, 27. August 2010	Freitag, 20. August 2010
Oktober 2010	Freitag, 24. September 2010	Freitag, 17. September 2010
November 2010	Freitag, 29. Oktober 2010	Freitag, 22. Oktober 2010
Dezember 2010	Freitag, 26. November 2010	Freitag, 19. November 2010

## Nachrichten aus der Einwohnerkontrolle

### Zuzüge

Susanne Zbinden, Püntstrasse 9

Stefan Bär, Püntstrasse 9

Hedwig Danuser, Stampfi 1

### Jubilare

**Der Gemeinderat wünscht folgenden Jubilaren alles Gute und vor allem gute Gesundheit:**

16. Juli	81. Geburtstag	Heinrich Köchli
20. Juli	86. Geburtstag	Elsa Meier
25. Juli	80. Geburtstag	Karl Brennwald
26. Juli	84. Geburtstag	Ursula Müller



**Anmerkung:** Aus Datenschutzgründen werden Gratulationen an Jubilare sowie Zu- und Wegzüge nur publiziert, wenn das Einverständnis der betreffenden Personen für die Veröffentlichung vorliegt.



Evangelisch-reformierte  
Kirchgemeinde Bachs  
Pfarrerin Sonja Weisenhorn  
Chilegass 4, 8164 Bachs  
Telephon: 044 858 27 45  
Fax: 044 885 79 91  
E-Mail: [bachs@zh.ref.ch](mailto:bachs@zh.ref.ch)  
[www.ref-kirche-bachs.ch](http://www.ref-kirche-bachs.ch)

## **Juli 2010**

### **Gottesdienste**

Sonntag, 4. Juli  
20.00

Abendgottesdienst  
Pfarrerin Sonja Weisenhorn

Sonntag, 11. Juli  
9.30

Familiengottesdienst mit neuen und altern Liedern  
Hans Gamma, Gesang, und Sabine Weidmann, Orgel  
Taufen von Cherine Silvia Spahni und Lois Weber  
Pfarrerin Sonja Weisenhorn  
Anschliessend Apero mit Gästen aus Regensburg

Sonntag, 18. Juli  
9.30

Predigtgottesdienst  
Taufe von Anouk Noée Grüter  
Pfarrer Herbert Strahm

Sonntag, 25. Juli  
9.30

Predigtgottesdienst  
Pfarrerin Sonja Weisenhorn

Sonntag, 1. August  
10.00

Regionalgottesdienst in Stadel  
bitte beachten Sie die separate Ausschreibung  
im nächsten Mitteilungsblatt

### **Jugendgottesdienst**

Es können alle Gemeindegottesdienste besucht werden. Spezieller Tipp:

Sonntag, 11. Juli  
9.30

Familiengottesdienst  
(siehe oben)

### **Trauung**

Samstag, 10. Juli  
14.00

Simon Knecht und Bianca Schneebeli, Schneisingen  
Pfarrer Andreas Brändle, Niederweningen

### **Kolibri und Domino-Treff**

Der nächste Block beginnt nach den Herbstferien.



# Katholische Pfarrei St. Paulus Dielsdorf

Dielsdorf, Regensberg, Steinmaur, Neerach, Bachs und Wehntal  
Buchserstr. 12, 8157 Dielsdorf, Tel. 044 853 16 66  
<http://www.pfarrei-dielsdorf.ch> – [pfarramt.dielsdorf@kath.ch](mailto:pfarramt.dielsdorf@kath.ch)

## Gottesdienste im Juli

Sonntag, 4. Juli 09.45 **Familiengottesdienst zum Schuljahresabschluss**

Verabschiedung Edith Wüst, anschl. Apéro

11.15 Italienischer Gottesdienst (nur bei schlechtem Wetter)

11.15 Jugendgottesdienst

Sonntag, 11. Juli 09.45 **Gottesdienst mit dem Jodelclub Doppelquartett**

Verabschiedung Anita Krebsler

11.15 Italienischer Gottesdienst

Sonntag, 18. Juli 09.45 Gottesdienst

Sonntag, 25. Juli 09.45 Gottesdienst

---

## Ökum.Kontaktkafi im Juli

1. Juli, Offener Treff: Überraschung - 9.30 Ref. Kirchgem.haus Dielsdorf

15. Juli, Fiire mit Chliine: Zäme es Fäscht fiire - 11.00 Uhr Pfarreisaal kath. Dielsdorf, anschl. Brötle.

## „Ihr seid das Salz der Erde!“

Unter diesem Leitwort wallfahren die Katholiken und Katholikinnen des Kantons Zürich am **Samstag, 3. Juli 2010** nach Einsiedeln.

12.30 Eucharistiefeier in der Klosterkirche, anschl. Mittagessen aus dem Rucksack im Klostergarten.

Wir werden dieses Jahr auch mit einer offenen Gruppe von Ministranten und weiteren Interessierten (auch) zu Fuss unterwegs sein. Abfahrt 7.58 ab Dielsdorf. Wer mitkommen will kann uns auch einfach im Zug treffen: ganz hinten unten!

Infos: [www.zh.kath.ch/wallfahrt](http://www.zh.kath.ch/wallfahrt)

## Alarm in Fantasyland

In den ersten zwei Sommerferienwochen werden rund 60 gwundrige Kinder und Jugendliche ausziehen um in Gersau oberhalb des Vierwaldstättersees zu logieren und spannende Abenteuer zu erleben.

Wir wünschen den Kindern und ihren Leitern viel Spass und vor allem ein unfallfreies Lager!

## Klass 6 b – e cooli Klass?

Ein neuer Schüler kommt in eine Klasse, ein Asylantenkind. Vorurteile stehen im Raum und schon ist die Stimmung in der Klasse nicht mehr so cool. Geld wird gestohlen, Drogen werden gefunden... Dafür kommt wohl nur einer in Frage: der neue Schüler, der Asylant! Wie es weiter geht? Das erfahren Sie im Familiengottesdienst in Neerach am Samstag, 3. Juli um 17.30 Uhr.

Die Schülerinnen und Schüler der 5. und 6. Klassen von Neerach haben im Unti ein Theater eingeübt, das sie im Gottesdienst spielen werden. Es versteht sich von selbst, dass der Umgang mit Vorurteilen oder Verzeihen und Neuanfang dabei eine Rolle spielen.

Der Gottesdienst findet im Mehrzweckgebäude Sandbuck statt, bei schönem Wetter im Freien. Anschliessend sind alle zu einem Apéro eingeladen. Helga Styger-Rieger

## VERANSTALTUNGSKALENDER DES AZW 2. HALBJAHR 2010

Juli	<b>10. Juli 2010</b> Akkordeon Orchester Dielsdorf	15:00 Uhr
August	<b>26. August 2010</b> D'urchige Tösstaler fätzige Ländlermusik	15:00 Uhr
September	<b>23. September 2010</b> Duo Heinz & Heinz Unterhaltungsmusik	14:30 Uhr
Oktober	<b>21. Oktober 2010</b> Musikmamsell Wunschkonzert mit Verena Speck (ehem. Radiofrau)	15:00 Uhr
November	<b>18. November 2010</b> Marionetten-Geschichte gespielt v. Frau E. Sutter	15:00 Uhr
Dezember	keine Veranstaltung	

Gerne laden wir auch die Senioren und Seniorinnen der Umgebung zu unseren Veranstaltungen ins Alterszentrum ein !

Viel Vergnügen wünschen Ihnen  
Georg und Conny Vischer



### **Kleinstrukturen: Unterschlupf für Reptilien, Igel und Co**

Der Kurs „Kleinstrukturen“ des NVB war ein sehr anregendes Erlebnis: Reptilienburgen unter fachkundiger Anleitung selber zu bauen. Auf dem Grundstück von Kathrin Hüppi in Fisibach lernten die Teilnehmenden unter der motivierenden Leitung von Albert von Felten, dem Geschäftsleiter von Naturwerk, in Brugg, wie man mit einfachen Mitteln den Garten oder die landwirtschaftliche Nutzfläche mit vernetzten Kleinstrukturen aufwerten kann. So finden Eidechsen, Igel, Wiesel, Ringelnatter und viele andere Kleinlebewesen einen geeigneten Ort zum Leben. Die Zusammenhänge der Elemente wie Steinhäufen, Steinlinsen, Trockenmauern, Ast- und Laubhaufen, Nisthilfen für Wildbienen, Kopfweiden, Insel- und Staffelmahd, Pfützen und Tümpel und der Förderung der Arten-Vielfalt wurden eindrücklich sichtbar.



Aktuelle Bedeutung haben diese Kleinstrukturen auch für die Vernetzungsprojekte Bachs und Fisibach, bei denen sich erfreulich viele Landwirte beteiligen. Die interessierten Landwirte werden vom NVB im Laufe des Sommers eingeladen zu einer Besichtigung der Strukturelemente, um vor Ort zu erleben, wie ohne grossen finanziellen Aufwand Kleinstrukturen gestaltet werden können.

Reptilienburgen oder Steinhäufen sollen möglichst auch Versteckraum unter der Erde umfassen.

### **Kurs Vögel bestimmen**

Im Kurs Vögel 2 konnten die TeilnehmerInnen ihre Kenntnisse über die häufigsten Vogelarten erweitern. Auf der Exkursion in Fisibach zeigten sich die drei häufigsten Greifvögel, Rot- und Schwarzmilan sowie Bussard mit ihren unterschiedlichen Flugbildern.

Um den Turm von Kaiserstuhl kreisen die Mauersegler, Mehlschwalben und Dohlen.

NVB/fh

Wo kommt welche Vogelart vor?





## Erneuerung des Vernetzungsprojekts Bachs

Erfreulich viele Bewirtschafter beteiligen sich an der zweiten Phase des Vernetzungsprojekts Bachs 2010-2015. Mit den Ökoflächen wie Magerwiesen, Hecken, Brachen soll die Biodiversität im Bachsertal gesichert werden. Neu werden bestimmte Ökowiesen zu verschiedenen Terminen gestaffelt gemäht. Der 15. Juni gilt deshalb nicht mehr für alle Ökowiesen. Damit werden die Lebensbedingungen für Kleinlebewesen verbessert.

Augenmerk auf unerwünschte Pflanzen: via Kehrichtsack entsorgen

### **Invasive Pflanzenarten (Neophyten) bekämpfen**

#### **Weiterer Neophyt aufgetaucht: Das Berufskraut**

Die Pflanze scheint harmlos und erinnert gar an die Kamille. Das einjährige Berufskraut (Erigeron) wird 30-150 cm hoch, blüht jetzt mit weissen Kronblättern. Die Pflanze kommt seit letztem Jahr im Bachsertal überraschend an Wegrändern, auf Schutt- und Parkplätzen, aber auch in Magerwiesen vor. Wenn die Pflanze einmal Fuss gefasst hat, ist sie schwer zu bekämpfen. Deshalb jetzt die ersten Eindringlinge samt Wurzeln ausreissen und in die Kehricht-Verbrennung geben.

>



Auf die andern invasiven Arten wurde schon vermehrt hingewiesen:

#### **Ambrosia (Traubenkraut)**

Der Blütenstaub von Ambrosia löst bei vielen Menschen Allergien bis zu Asthma aus. Die Pflanzen sollen deshalb vollständig ausgerissen und mit dem Kehrichtsack zur Verbrennung gegeben werden. Sie beginnen ab August zu tragen blühen, dann beim Ausreissen Staubmaske und Handschuhe tragen.



#### **Kanadische Goldrute**

So schön gelb sie auch blühen mag, so verheerend verbreitet sie sich, wenn sie mal ausserhalb der Gärten ausser Kontrolle gerät. Das Resultat sehen wir an Bahnböschungen und auf Brachflächen. Bitte die Samenstände vor dem Verblühen abschneiden und in den Kehrichtsack zum Verbrennen geben, beim Ausgraben ebenfalls die Wurzeln.

Wenn grosse Mengen anfallen rufen Sie betreffend der Beseitigung der Pflanzen die Gemeindekanzlei an.

#### **Helfen Sie mit, dass es so bleibt: Bachsertal Neophyten-frei!**

Der Landwirtschaftsvorstand: W. Salathe  
Vorstand NVB



Weitere Info: Links:  
[www.biosicherheit.zh.ch](http://www.biosicherheit.zh.ch) Ambrosia

[www.naturschutz.zh.ch](http://www.naturschutz.zh.ch)  
Downloads/Problempflanzen



## Freie Plätze in der Kindertagesstätte/Krippe 'Papillon' und im Kindergarten mit Tagesstruktur

Miteinander spielen – voneinander lernen

Bei uns besuchen **Kinder mit und ohne Behinderungen** gemeinsam die **KiTa / Kinderkrippe** (Kinder ab 3 ½ Monaten) bzw. den Kindergarten (Kinder ab 4 Jahren). Der **Kindergarten mit Tagesschulbetrieb + Hortangebot** ist als Privatkindergarten für RegelschülerInnen kantonal anerkannt.

### Freie Plätze:

**KiTa / Krippe:** freie Plätze für Kinder ab 3 ½ Monate – ca. 4 Jahre, auch Kinder mit Behinderungen sind willkommen

Eintrittstermine: auf Anfrage

Öffnungszeiten: Mo - Fr 07.00 - 18.00 (06.45 – 18.30 auf Anfrage)

Tel. 044 855 55 20 [leitung.krippe@stsd.ch](mailto:leitung.krippe@stsd.ch)

**Kindergarten:** freie Plätze für Kinder ab 4 Jahren  
(Jahrgang 2006: Geburtsdatum bis September)

Eintrittstermin: Schuljahr 2010/2011 (23. August 2010)

Kindergartenzeiten: Mo, Di, Do 09.00-15.30, Mi 09.00-12.00, Fr 09.00-11.15

Randzeitenbetreuung: ab August 2010 bauen wir ein Angebot auf

Ferien: gemäss Schulferienplan Gemeinde Dielsdorf

Tel. 044 855 55 46 [leitung.kinder@stsd.ch](mailto:leitung.kinder@stsd.ch) oder

Weitere Informationen zu unsern integrativ geführten Angeboten finden Sie auch auf unserer Homepage [www.stsd.ch](http://www.stsd.ch) > 'bei uns Kind sein'

---

## Mein Baby kommt bald zur Welt

Wie wird meine Geburt im Spital Bülach sein?

*Spital Bülach*



### Informations-Abend

Hebammen, Pflegepersonen und Ärzte erklären Ihnen alles rund um die Geburt und das Wochenbett im Spital Bülach. Es ist uns ein grosses Anliegen, Ihnen eine individuelle, natürliche und sichere Geburt zu ermöglichen. Im Anschluss können Sie ein Gebärzimmer und die Wochenbettabteilung besichtigen (sofern nicht belegt).

### Nächste Daten

Montag, 7. Juni 2010, Montag, 2. August 2010, Montag, 4. Oktober 2010

Jeweils 19.30 bis ca. 21.00 Uhr, Ort: Mehrzweckraum Spital Bülach

### Storchen-Kaffee

Die Hebammen und Wochenbett-Pflegepersonen heissen Sie herzlich willkommen zum Storchen-Kaffee. Im ungezwungenen Rahmen bieten wir Ihnen die Möglichkeit zu persönlichen Gesprächen. Sie können ein Gebärzimmer und die Wochenbettabteilung besichtigen (sofern nicht belegt).

### Nächste Daten

Samstag, 12. & 26. Juni 2010, Samstag, 10. & 24. Juli 2010, Samstag, 7. & 21. August 2010

Samstag, 4. & 18. September 2010, Samstag, 9. & 23. Oktober 2010

Jeweils 15.00 bis ca. 16.00 Uhr, Treffpunkt: Eingangshalle Spital Bülach.

Alle Veranstaltungen sind kostenlos. Es ist keine Anmeldung notwendig.

### Spital Bülach

Spitalstrasse 24

8180 Bülach

[stiftung@spitalbuelach.ch](mailto:stiftung@spitalbuelach.ch)

[www.spitalbuelach.ch](http://www.spitalbuelach.ch)

Telefon 044 863 22 11

E-Mail [gebs@spitalbuelach.ch](mailto:gebs@spitalbuelach.ch)

[www.geburtshilfe.ch](http://www.geburtshilfe.ch)

### Stiftung pro Spital Bülach

Spitalstrasse 24

8180 Bülach

[www.spitalbuelach.ch/stiftung](http://www.spitalbuelach.ch/stiftung)

Telefon 044 863 24 31

E-Mail

## **Jugendsekretariat Bezirke Bülach und Dielsdorf**

Geschäftsstelle, Schaffhauserstr. 53, 8180 Bülach, Tel. 043 259 95 00

Unsere Dienstleistungen:

- **Alimentenhilfe**

Alimentenbevorschussung, Alimenteninkasso

Schaffhauserstr. 53, 8180 Bülach, Tel. 043 259 95 20

- **Berufs-Studien- und Laufbahnberatung**

Beratung von Jugendlichen und Erwachsenen

Dörflistr. 120, 8090 Zürich, Tel. 043 259 96 66

- **Geschäftsstelle Elternbildung**

Koordination der Elternbildungsangebote, Elternbildungsprogramm

Spitalstr. 11, 8157 Dielsdorf, Tel. 044 855 65 60

- **Jugend- und Familienberatung**

Beratungen mit und ohne gesetzlichen Kinderschutzmassnahmen

Spitalstr. 11, 8157 Dielsdorf, Tel. 044 855 65 35

- **Kleinkindbetreuungsbeiträge /Beratung unverheirateter Eltern**

Spitalstr. 11, 8157 Dielsdorf, Tel. 044 855 65 07

- **Kleinkindberatung**

Gemeinwesenberatung, Erziehungsberatung, Mütter- und Väterberatung

Informationen über Angebote für Vorschulkinder, Kurse für werdende Eltern

Spitalstr. 11, 8157 Dielsdorf, Tel. 044 855 65 20

- **Mütter- und Väterberatung**

**für Bachs**

Jeden 1. und 3. Freitag im Monat von 13.30 - 15.00 Uhr auf Voranmeldung

Von 15.00 – 16.30 Uhr ohne Voranmeldung im Jugendsekretariat, Spitalstr. 11,

**Dielsdorf** und jeden 2. und 4. Donnerstag im Monat von 14.00 - 15.00 Uhr auf

Voranmeldung von 15.00 bis 16.00 Uhr ohne Voranmeldung in dem Kirchgemeindehaus, Schul-

wiesstr. 7, **Steinmaur**

**Neu: Leitung: Rahel Davidson, Mütterberaterin**

Telefonische Beratung: 044 855 65 23

MO – FR, 8.15 – 10.00 Uhr, MI-Nachmittag von 13.00 – 14.00 Uhr ( FR: Rahel Davidson)

---

## **Jugendsekretariat Bezirke Bülach und Dielsdorf**

Geschäftsstelle, Schaffhauserstr. 53, 8180 Bülach

Bitte beachten Sie unsere nächsten Veranstaltungen/Kurse:

**Mittwoch,**

**18. August 2010**

19.00-22.00 Uhr

**Samstag,**

**21. August 2010**

9.00 – 16.30 Uhr

**Kurs für werdende Eltern**

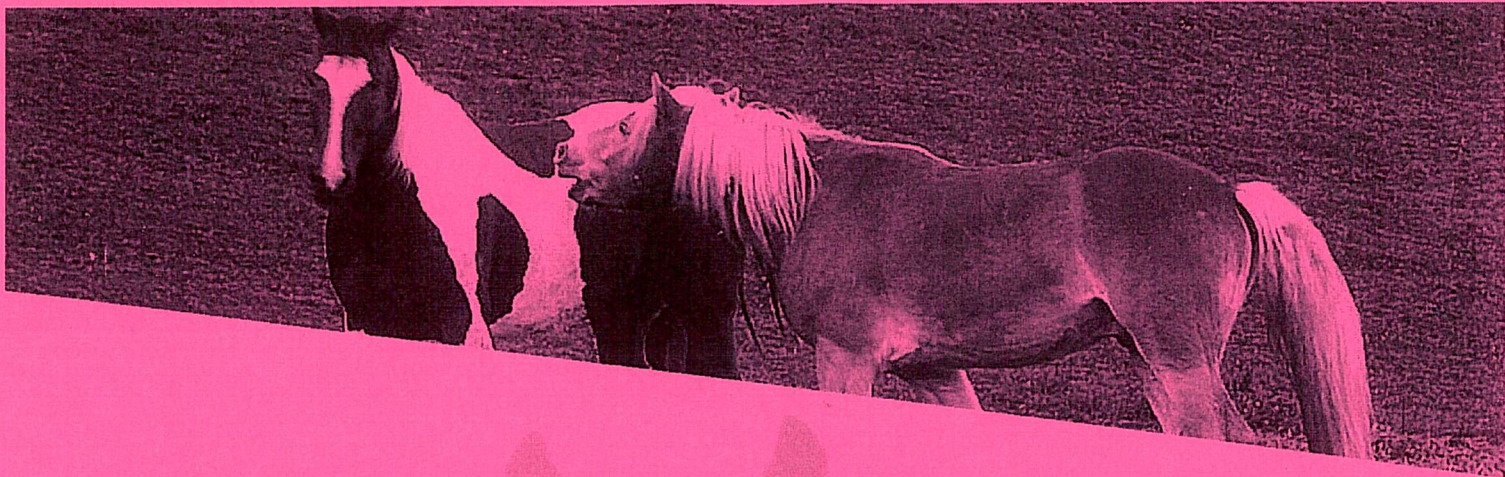
Was bringt das Baby mit, was sind seine Bedürfnisse? Eltern erhalten praktisches Wissen zur Entwicklung und Pflege ihres Kindes sowie Anregungen und Unterstützung, wie sie den Alltag als Familie bewältigen und sich als Paar Sorge tragen können.

Kursraum: Jugendsekretariat Dielsdorf, Dachraum, Spitalstr. 11, 8156 Dielsdorf

Falls nicht anders angegeben, finden die Kurse im Dachraum im Jugendsekretariat,

Spitalstr. 11, 8157 Dielsdorf statt. Für Anmeldungen erreichen Sie uns unter Tel. 044 855 65 20.





# Einladung

## zum Birkenhof Grillabend

am 10. Juli 2010 ab 17.00 Uhr

- Stallführungen
- Ponyreiten und Western Stafette
- Wild West Fotoshooting
- Festwirtschaft mit Musik

Komm doch vorbei und verbringe mit uns einen abwechslungsreichen Sommerabend auf unserer einzigartigen Pferdeanlage im schönen Bachsertal.

**Birkenhof**  
**PFERDEPENSION**

CH-8164 Bachs/ZH • Telefon 044 858 28 09

[www.birkenhof-pferdepension.ch](http://www.birkenhof-pferdepension.ch)





Liebe Bachserinnen und Bachser

Es ist uns aufgefallen, dass viele unserer Kunden, also Pferdefreunde, Interessierte an der Laufstallhaltung, Kursteilnehmer, Familien mit Kindern usw. manchmal Mühe haben, uns im Weiler Mulflen zu finden.

Wenn die Suchenden im „Dorf“ nach dem Weg fragen und um Hilfe bitten, dann kennt ihr uns nicht und auch der schöne Birkenhof ist euch kein Begriff !

Schade – gibt es uns doch jetzt schon seit 21 Jahren. Mit diesem Aufruf möchten wir dies nun gerne ändern und uns somit bei euch allen vorstellen. Unten findet ihr unser lässiges Jahresprogramm und um euch genauer zu informieren haben wir auch eine tolle Homepage eingerichtet unter [www.birkenhof-pferdepension.ch](http://www.birkenhof-pferdepension.ch). Natürlich seid ihr auch eingeladen, bei einem Spaziergang auf einem unserer Bänkli zu verweilen und unseren Pferden zuzusehen.

Das Birkenhof Team Stefanie Grossniklaus, Christophe Lehmann und Andrea Knecht

## Das Beste für Ihr Pferd

- Besonders artgerechte Pferdehaltung
- Ausgezeichnet vom Schweizer Tierschutz
- 8 ha frei zugängliches Weideland
- Beleuchteter Reitplatz und Reitzirkel
- Grosses, abwechslungsreiches Reitgebiet
- Ausbildung von Pferd und Reiter

## Westernreiten 2010

- |                 |                      |
|-----------------|----------------------|
| 10. Juli        | Birkenhof Grillabend |
| 26. – 30. Juli  | Sommerwoche          |
| 13. – 18. Sept. | Einführungskurs      |
| 11. – 16. Okt.  | Kinder Reiterferien  |
| 15. – 20. Nov.  | Western Trail Kurs   |

**Birkenhof**  
**PFERDEPENSION**

CH-8164 Bachs/ZH • Telefon 044 858 28 09

[www.birkenhof-pferdepension.ch](http://www.birkenhof-pferdepension.ch)

## DEN GANZEN SOMMER FÜR SIE DA

Liebe Bachser Märt-Freunde

Wir sind **den ganzen Sommer für Sie da!** Die Öffnungszeiten sind wie immer:

.. Montag - Freitag 07.00-12.30 / 14.00-19.00

.. Samstag 08.00-15.00

### ENDLICH KIRSCHENZEIT!

Während der Kirschenzeit liefern die Bachser Bauern täglich süsse Kirschen direkt vom Baum in unseren Laden.

### NEU FRICKTALER SÄFTE IM BACHSER MÄRT

Probieren Sie die feine Säfte von der ArboVitis, Verein «Fricktaler Bio Hochstamm-Produkte». Der aromatische Kirschensaft wird teils aus Sauerkirschen gepresst und verfügt über ein hervorragendes Süsse-/Säureverhältnis. Der Saft kann unverdünnt als Frühstück-Begleiter oder als Apéritif genossen werden.

### NEU TEE-SORTIMENT VON HERBORISTERIE ARIÈS

Christophe Perret-Gentil hat die Herboristerie Ariès vor 30 Jahren gegründet und aufgebaut. Seither birgt das alte Haus in Bioley-Orjulaz, einem kleinen Dorf zwischen Lausanne und Yverdon, Schätze und Kostbarkeiten unter seinem Dach: erlesenste Kräuter, Gewürze, Tees, Düfte und Essenzen. Jetzt auch in Bachser Märt erhältlich.

### KÄSE AUS JURA UND TOGGENBURG

Im Jura haben wir Bernard Froidevaux – Bauer und Käser auf Ferme Lafleur in Montfaucon JU - kennen gelernt. Probieren Sie den würzigen Saint-Jean oder den grossen milden Montfaucon, beide aus Rohmilch (Bio).

Aus dem Toggenburg haben wir neue Käse von der Familienkäserei Schoch in Ganterschwil im Sortiment, z.B. Chümichäs, Alpenkräuterkäse und Alpebluemekäse.

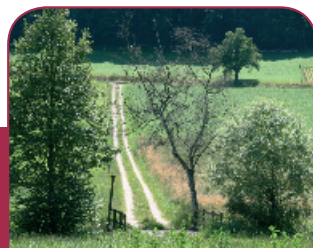
Wir freuen uns auf Sie.

Ihr Bachser Märt-Team

Wir sehen uns im  
Bachser Märt

Bachser Märt  
Dorf-, Hof- und Bioladen  
Bachsertalstrasse 14 · 8164 Bachs  
Telefon 044 858 18 91 · laden@bachsermaert.ch

Öffnungszeiten:  
Montag-Freitag 07.00-12.30 / 14.00-19.00  
Samstag 08.00-15.00





# Veranstaltungen in den umliegenden Gemeinden

## Stadel

Tag	Datum	Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
Sa	03.	09.00-13.00	Flohmarkt / Frauenverein	Huser Hüsli
Mo	05.	14.30	Unterhaltung mit Claudio de Bartolo	Wohn- & Pflegeheim Stadel
Di	06.		Clubabend mit Nachtessen für Jedermann / Tennisclub	Clubhaus Tennisplatz
Sa	10.	16.00	Grill-Fest / SVP Stadel	Sali, Windlach
Sa	17.	09.00-13.00	Flohmarkt / Frauenverein	Huser Hüsli
Mo	19.	14.30	Öffentlicher Tanznachmittag	Wohn- & Pflegeheim Stadel

## Weiach

Tag	Datum	Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
Do	08.		Seniorenreise / ref. Kirche	
Mi	bis 11.		Übertragung WM Spiele auf Grossleinwand / FORUM	
Fr	16.		Jahresschlussstag / Primarschule	

## Neerach

Tag	Datum	Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
Sa	03.	09.00	Neeri-Märt	MZG Sandbuck
Di	13.	11.30	Mittagstisch für Senioren	Wilder Mann
Fr	16.	18.00	Füürobig Plausch in Riedt	alte Neeracherstrasse
Fr	23.	18.00	Verschiebedatum Füürobig Plausch in Riedt	alte Neeracherstrasse

## Juli

Tag		Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
Sa	03.	14.00	Unentgeltliche Rechtsauskunft Gemeinnützige Gesellschaft Dielsdorf	Lehrer-Keller-Haus, Niederhasli
Sa	10.	14.00	Regionale Samariterübung	Mehrzweckhalle Frühlistrasse, Dielsdorf
So	11.	09.00	Freundschaftsschiessen Bachs / Wienacht-Lutzenberg	Schützenhaus
So	11.	09.30	Familiengottesdienst mit Taufen. Anschliessend Apéro mit Gästen aus Regensburg	Kirche
Mo - Fr	19.07.-20.08.		Sommerferien (1.+2.Woche Betreuungsmöglichkeit) / Schule	
Sa - So	24. - 25.		Korbballturnier / TV	Schulhaus Lindenbuck

## August

Tag		Zeit	Anlass / Veranstalter	Ort
So	01.		Bundesfeier mit Festwirtschaft / Männerriege	beim Sportplatz
So	01.	10.00	Regionalgottesdienst in Stadel (genaue Angaben finden Sie im Mitteilungsblatt auf der reformierten Kirche Bachs)	Kirche Stadel
Sa	07.	14.00	Unentgeltliche Rechtsauskunft Gemeinnützige Gesellschaft Dielsdorf	Lehrer-Keller-Haus, Niederhasli
Fr	13.	19.00	Exkursion Auengebiet Rhein bei Rüdlingen, Start 19.30 P Thurbrücke Rüdlingen /NVB	19.00 ab Dreschhaus Bachs
So	22.	09.30	3. Obligatorische Übung	Schützenhaus
So	22.	13.30-15.30	Jugendlaserschiessen	Schützenhaus
So	22.	10.00	Gottesdienst der Kirchgemeinde Bachs in Regensburg (genaue Angaben finden Sie im Mitteilungsblatt auf der Seite der reformierten Kirche Bachs)	Kirche Regensburg
So	22.		Samariterreise	Details folgen
Mo	23.		Altkleider- & Schuhsammlung	Strassensammlung
So	29.	09.30	7. Trainings Schiessen / Jugendtraining / SVB	Schützenhaus
Di	31.	18.00	Erster Jugendgottesdienst des neuen Schuljahres	Pfarrhaus-Saal

Die Übersicht über die bereits bekannten Veranstaltungen im Jahr 2010 finden Sie jederzeit auch auf unserer Homepage: [www.bachs.ch/informationen/veranstaltung.html](http://www.bachs.ch/informationen/veranstaltung.html)